

# 軽井沢ニュース

2011

8 | 12

●軽井沢暮らしに役立つ情報

第96号

●発行 軽井沢ニュース舎  
軽井沢町軽井沢東178番地 819スクエア  
●Tel.Fax 0267-42-0819  
●info@karuizawa-news.org

✧暮らす軽井沢 人口 19,332人(+15) 男 9,316人(+2) 女 10,016人(+13) 世帯数 8,691世帯(前月比+9) ▲別荘 15,197戸(+157)(23年1月現在)

電子版/画面化・軽井沢ニュース  
http://www.karuizawa-news.org

次号 第97号は、  
平成23年9月16日(金)発行予定です

広告は生活を豊かにする情報です  
お問合せ0267-42-0819

## 軽井沢町にインターナショナルスクール 2013年9月開校を目指して準備進む

国際親善文化観光都市・軽井沢町内に、アジア全域からの留学生を対象に、二一世紀を担う人材を育成する全寮制のインターナショナルスクールを設立する計画が、かなり具体的な段階まで進んでいる。

国内初の「全寮制」となる「インターナショナルスクール・オブ・アジア軽井沢」、略してISA(アイザック)は、日本の高校一〜三年に相当する生徒を対象に、英語で授業。一学年50人程度、授業は1クラス



ス10〜18人規模で行い、生徒の3〜4割は留学生が占める模様で、もちろん日本人や、国内在住の外国人も入学可能だ。卒業時に、国際バカロレア資格を取得すれば、世界各国の大学の受験や入学が認められる。

教員はおよそ15人。授業料は年間250万円、寮費は100万円。3〜5割の生徒には、満額あるいは部分奨学金を付与する予定だ。また、この7月30日までの十三日間、三笠にある軽井沢アカデミーヒルズを借用し、設立準備を兼ねたサマースクールを実施した。

「リーダーシップ」という授業には、10人の生徒たちが参加。写真のように先生を囲んで、対話型のなごやかな意見交換会のような講義で、時々ボランティアからも声がかかっていた。



この日の日程を終えたところで、「軽井沢インターナショナルスクール設立準備財団」の小林りん・代表理事に話を聞いた。小林さんは、東京大学経済学部を卒業後、米国家ンフォード大学で国際教育政策修士課程を修了、外資系投資銀行やベンチャー企業の役員などを経て、国連児童基金(ユニセフ)のプログラムオフィサーとしてフィリピンに駐在。この時に見聞した「ストリート・チルドレン/アジアの貧困」の実態を解消するためには「新しい価値観を生み出すリーダー層の教育」こそ「社会を大きく変えられる」と確信。2008年に帰国、上記の設立準備財団を立ち上げ、代表理事として活動を開始したという。

## 軽井沢暮らし十年・・・ 第44回 8月 はっぶう ハ風の森に住んで

「ノマドワーキング」という言葉を最近テレビで聞いた。ノマドというのはフランス語の哲学用語で遊牧民という意味だ。モバイル機器の進歩により、従来のように会社のオフィスに縛られず、どこでも仕事ができるようになった。会社から外に出ると新しい発想がわきやすいのだという。この「ノマド」という働き方は、実は軽井沢ではとても面白く展開できるのだ。例えば私ならこんなふうに。



イラスト 齋藤 融

早朝田畑に行って、涼しい間に数時間農作業をする。土を触って、心が活気づいたところで移動。10時から12時までレンタルスペースで演奏仲間とリハーサル。土からもらったエネルギーを音にする。仲間から受けた刺激を頭にとどめたまま、午後は家事や子供の送迎などしながら友人と情報交換。夜は演奏会場に向かう。演奏までのちょっとした空き時間に近くのカフェで原稿書き、といった具合だ。

何をすることも常に自然の中にあり、そのエネルギーをすぐに仕事に生かせるというのが大きな魅力だ。ないものといえば都会にはどこにもある多機能カフェだ。軽井沢のカフェのほとんどは旅行者を対象に作られ、仕事は愚か、友達と話す場所を探すのも一苦労だった。そんな地元住民の生活を活気づけることを視野にいれ、mototeca cafeがオープンした。オーナーの星野雅弘氏は「リゾートアーバン」という言葉でそれを表現した。地元の住人が、軽井沢でしかできない個性的な暮らしができるということ自体が町を豊かにし、魅力的にするはずだ。

軽井沢町在住 ギタリスト 齋藤 明子

◆八月十四日(日) 十四時〜  
軽井沢町「放射線学習講演会」開催  
演 題・東電福島第1発電所事故と  
それによる公衆被爆。  
場 所・中央公民館 1階講義室  
講 師・稲葉次郎氏(元放射線医学  
総合研究所/研究総務官)。昭和五  
九年から二年前国際原子力機関IA  
EAに派遣。平成十七年まで十二  
年間、国際放射線防護委員会ICRP  
第2委員会。現在、放射線医学総合  
研究所名誉研究員。  
◆入場無料/問合せ…生活環境課  
0267-45-3165

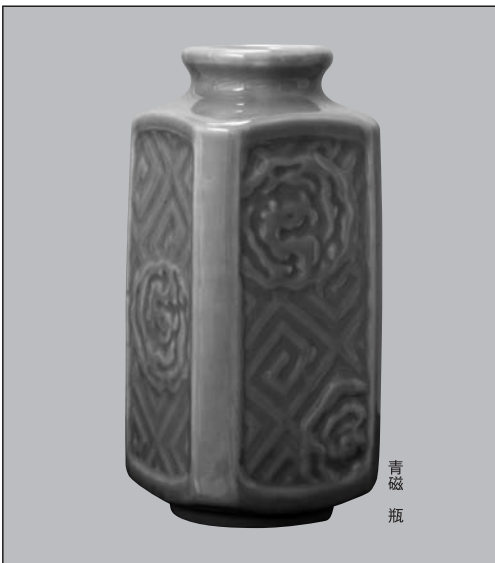
2011年 軽井沢会 講演会  
日 時 8月19日(土) 16:30開演 17:00閉演  
会 場 軽井沢市民会館(軽井沢町会2200-1)1階11  
第一講義室(軽井沢市民会館から徒歩5分)  
講師 稲葉次郎氏(元放射線医学総合研究所)  
第二講義室(軽井沢市民会館から徒歩5分)  
講師 稲葉次郎氏(元放射線医学総合研究所)  
軽井沢インターナショナルスクール設立準備財団 代表理事  
小林りん氏  
主催 軽井沢会  
※ 入場無料。ご家族・ご友人をお誘い合わせの上にお集まり下さい。  
※ 当日の都合で変更する場合があります。お集まりの際は、事前に軽井沢会事務局までお申し込みください。  
事務局 軽井沢会事務局 事務局  
〒206-8501 軽井沢町会2200-1  
TEL 0267-42-2170  
FAX 0267-41-9213

◆八月十九日(金) 十七時開演  
軽井沢会・講演会で阿部知事と対談  
軽井沢にスクールを設立する理由  
は、①豊かな自然②都心から近い③  
地元の文化度が高い④アジアの人た  
ちにとって、森と雪と温泉は大きな  
魅力の4点をあげてくれた。



小林りんさん:長野五輪では、イギリス・カーリングチームのボランティアとして活躍。毎日、長野と軽井沢を往復した経験を持つ。36歳一児の母。お母さんは、松本市出身。

◆財団ホームページ <http://isak.jp>  
今後の活動は、①6月末に長野県に学校設置認可申請をしたこと②学校用地として、町内の別荘地を最終調整中③町当局との接触がスタート④カリキュラムの開発が終わって、文部科学省との詰め作業を8月中旬に⑤校長先生の具体的な選考が進んでいること⑥ホームページ上で学校に関心を持つ生徒のためのプレレントリーを始めた。…などをコメント。

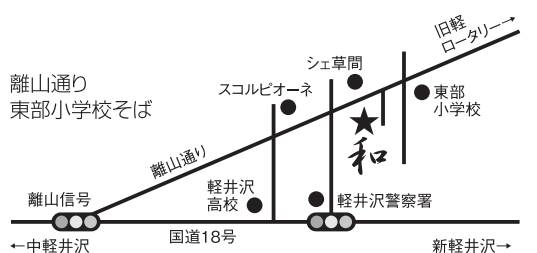


青磁瓶



古美術 和 なごみ 骨董

TEL.0267-41-3998  
10時〜17時営業(不定休)



ごゆっくりしていただくお客様には、あらかじめご連絡をいただいておりますと、それなりの準備が整います。どうぞよろしくお願ひします…。



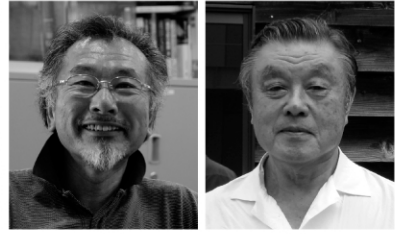
パソコンで困ったら! 見直し! デジタルサポート アスプラス 050-3766-5500

FM軽井沢 ブルースパワ 77.5MHz 8/16-30 9/13 23時30分~

北歐家具、照明のネットセール 暮らしのデザイン工房 こぶしざわ

ショッピングにスポーツ 音楽コンサートを楽しむ 軽井沢 町の話題 いろいろ

去る八月一日、開局十周年を迎えたFM軽井沢。節目となるこの日に先立ち、六月末、佐藤泰春社長が代表取締役会長に、青沼昭局長が新社長に就任した。新体制で臨むFM軽井沢の今後について、青沼新社長に話を聞いた。



青沼社長

佐藤会長

「取り組まなければならぬことがふたつあります。ひとつはコミュニティ放送としての存在感の充実。もともと町に溶け込み、より市民の声をきめ細やかに反映させる放送をお届けしたいと思っています。もうひとつは、防災放送としての役割に力を入れていくことです」

それは六月初旬、森下牧荘の行田さんからの電話から始まりました。町旅館組合の依頼で、福島県いわき市の園田美智子さんが、被災した子供を元気づける目的で軽井沢で、十日くらいの日程で林間学校を引き受けてくれる施設はないかとの事でした。繁忙期が目前で、時間が無い中、早速町内の法人の厚生施設管理人さんたちに声をかけたのですが、反応は無く、わたしも関係している学校寮に依頼してみましたが駄目でした。園田さんに請け負った手前、自腹を切っても実現しなければ軽井沢の恥だ、と行田さんと話し合いました。

森下牧荘にて八月二日〜三日実行と決まり、各方面のプロが十名手弁当で集い、「軽井沢キャンプ実行委員会」が七月二四日に立ち上がりました。テナヤワンで添付メールが日に二十通も往復する日々。また運営資金の援助要請の役場廻りや、委員の力で往復のバス二台の提供や、SCJ等に声がけ。八月五日に予定の八十人に達し募集は締め切りました。いわきの子供たちへの町民のご協力をお願いいたします。(岩田弘)

八月二日(日)〜三日(火) いわき市の子供たちを迎える...

2011 軽井沢プリンスホテル 信州 & 東北フェア

この夏、軽井沢プリンスホテルでは被災地復興を支援するため、「信州&東北フェア」を開催いたします。信州と東北の「おいしい食材」を使用したスペシャルディナーメニューを皆様にご堪能ください。

軽井沢プリンスホテル ウェスト 中国料理 桃李 信州ステーキ&シーフードニューヨーク 和食 からまつ 信州&東北フェア 東北の地酒

ワンちゃんと一緒にどうぞ PORTO バーベキューランチ フォレストカフェ

軽井沢町旧道742、テニスコート通り、L・ナハムキン いわき> さんは、創業以来42年。こだわりのジュウエリーコンセプトデザイン工房。別荘シーズンに入ると最近では、テニスコート通りを往來するご婦人の方から、次々とお声が掛かる。岩城さんによれば、「お名前を言えれば、皆さまご存知の方ばかり」とのこと。特に1990年、95年にかけては「旧軽別荘のご婦人方が輝いていた時代」で、見ていただけで、胸の高鳴る女性たちが、旧道を闊歩。今でもその時代を彩ったお宝あちらこちらに、奥さまや奥さまの若奥さまやお嬢さまと3代にわたって、鼻息にのっていらついでに、その一方、こだわりのグッズ「腕時計」に一家言ある男性も多く、奥深いパワーがある...

町役場だより 三回連載 時の人 藤巻進(すずむ) まちづくりを走る町長 文/「やまぼうし」編集長佐藤寛 (中) 長男の桂さん(33)が店主の茶房「一房の葡萄」は、小説家島武郎の別荘「浄月庵」を移築した建物。「趣味もまちづくり、人生もまちづくり、まちづくり一筋の親父。家でゴロゴロしている姿は見たことがない。三百六十五日ほとんど働いている」と敬服。「町長が天職みたいな人だから、楽しみながらやってほしい」と熱いエール。藤巻さんのお実家は農業。男四人、女一人の五人兄弟の末っ子。父親は町議員を二期八年務め北佐久郡消防団長やPTA会長もやった地域の世話人。「子供の頃から消防団のハッピーを着て出掛ける父親の姿を見て育った」。藤巻さんのメンタルには父親の影響が少なからずある。父親は藤巻さんが十八歳の思春期にガンで他界。「両親は長兄を跡継ぎと決め、上の兄たちを厳しく躾た」と振り替える。藤巻さんは兄たちを良い手本にして学んだ面も。藤巻さんは中部小、軽井沢中を経て軽井沢高を卒業、東京都・白山の東洋大学経済学部(二部)に進学。しかし、幼少の時に負った両足のヤケドの治療のために中退。主治医の勧めで、二十歳で肢体不自由の二種五級の認定を受け、現在まで身体障がい者手帳を携帯する。藤巻さんは生後間もなく、祖母に預けられコタツに寝かされて、着衣の綿入れに火がつき両足をヤケド。小諸市の白田病院に入院、成人になるまで皮膚移植手術を繰り返した。「上体のあちこちが手術痕で傷だらけ。右足の裏に痛みがあり、引きずっていた」。病(やまい)の打ち明け話は、聞くほどに痛々しい。藤巻さんは「何回もまな板(手術台)の上に乗ったせいか、生身の人間は弱いもんだなあ、と無常観を味わった」。「重度の障がい者から見れば自分は障がい者のうちにも入らない。障がいは子を持つ親からこの子を産んで死ねない」と聞かされる。健常者と障がい者が共に支え合い、共に生きる安心社会を築きたい。藤巻さんはハンディキャップを乗り越えた意志の強さと、女性、子供、お年寄りなど弱者に優しさを保持。障がい者雇用機会のため、中央公民館のコーヒーマシンや木製陽の里の軽食施設「ひまわり」(写真)の設置を働き掛け、実現させた。(つづく)

本場上海の料理人が作る本格的中華料理 上海館 軽井沢本通り/万平通り入口 オープン2周年記念サービス実施中!

芝刈機 除雪機などの販売 修理・点検などアフターサービスでも 信頼されている機械専門店 中村製作所 除雪機予約セール 実施中!!

カレー&コーヒー A LA GARE 中軽井沢駅前のカレーショップ。南インド直輸入のカレーペーストに10種類以上のスパイスをブレンドした香り高くコクのあるカレーです。

ペット同伴で楽しくお食事が出来ます (テラス席) ★ろぐ亭9・10月感謝企画 「ろぐ」にちなみ6と9の日は、単品メニュー半額サービス 8月29日よりサービスデー再開!



2011年夏保存版

町の話いろいろ

避暑地一二五年

の歴史が息づく

軽井沢

町の話いろいろ PART2

■八月いっぱい 毎週土曜日に出現。新軽/マクドナルド向かいに軽井沢ガーデンファーム・軽井沢高原夏いちごの最盛期。信州大学と連携して育成に取り組んでいる「信大交配819/軽井沢高原いちご」は、大粒で、高糖度濃味が特徴で、果肉は美しい紅色そのほか「夏実」「サマルビー」なども生産。地元のカキ屋さんにも喜ばれている。



問0267・48・3620 http://ajpy.co.jp

南軽井沢・下発地にある軽井沢ガーデンファーム「いちご農園」では今が軽井沢高原産・夏いちごの最盛期。信州大学と連携して育成に取り組んでいる「信大交配819/軽井沢高原いちご」は、大粒で、高糖度濃味が特徴で、果肉は美しい紅色そのほか「夏実」「サマルビー」なども生産。地元のカキ屋さんにも喜ばれている。

■昨年八月にリポートした大高農園南軽井沢・ぼんぼん坂通りにある大高さんの軽井沢ニンニク畑は、穫り入れが終わって、乾燥作業中です。



大高農園：TEL0267・48・0229

茎と根を切って皮一枚を剥ぎ、約40日間よく乾燥させてから出荷するそうで、八月初旬は天候不順が続く作業は遅れがちだったと大高さん。でも、作柄は昨年よりも満足のいく出来栄。タネを替えたり、昨年の失敗を活かした努力が、実を結んだのかも？とうれしそう。

御代田より  
メルシャン軽井沢美術館が十一月閉館へ。薔薇と光のフランス人画家「アンリ・ル・シダネル」小さな幸せ」展が最後に



メルシャン軽井沢美術館(御代田町馬瀬口)が今秋、閉館する。開館から十六年で、その歴史の幕を閉じる。開催中の薔薇と光のフランス人画家「アンリ・ル・シダネル」小さな幸せ」展が最後の展覧会(写真)。期間は十一月六日(日)の閉館日まで。入場は午前九時三十分〜午後五時、火曜日は休館、八月中は無休。入場料は一般千円、高校生六百円、小学生三百円。

メルシャン軽井沢美術館(御代田町馬瀬口)が今秋、閉館する。開館から十六年で、その歴史の幕を閉じる。開催中の薔薇と光のフランス人画家「アンリ・ル・シダネル」小さな幸せ」展が最後の展覧会(写真)。期間は十一月六日(日)の閉館日まで。入場は午前九時三十分〜午後五時、火曜日は休館、八月中は無休。入場料は一般千円、高校生六百円、小学生三百円。ル・シダネルは新しい風景や景観を求めて旅を続けた典型的な風景画家。一九三九年の第二次世界大戦勃発の数週間前に亡くなるまで、当時ヨーロッパの芸術運動になった印象派、新印象派の風潮とは距離をおき、独自の画風を築き上げた。一時は忘れられた画家だった。同展では「ランビネ美術館」「離れ屋」「朝」「夕日のあたる道沿いの川」「薔薇の花に覆われた家」と題した油彩、ドローイングなど約七十点の作品を紹介する。夕暮れの家々の窓から漏れる温かい光など身近なモチーフを、柔らかな色調の情緒的なタッチで描き、観る者に平凡な日常の中の、ほっとする一瞬の「小さな幸せ」を感じさせてくれる。

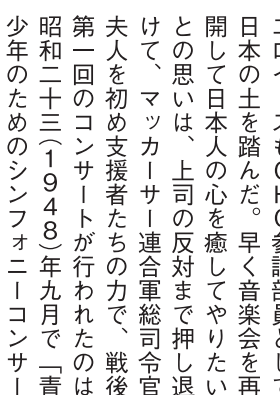
父ウイリアムと母エミリーの長女として明治三十二(1899)年、アメリカのペンシルバニア州で生まれた明治三十四(1901)年、両親に連れられて二歳で来日、東京・四谷に住む。キリスト教の布教という遠大な理想に燃える宣教師の父は異国での生活に堪えながら学校の講師などの収入で伝道を続け、まず、四谷に第一教会を建て、次々に教会を建てて布教活動を行い、その数は二十五にも達している。宣教師などの人材も育成、「東京クリスチャン」紙を発行するなど実績をつんでいった。エミリー夫人も夫を理解して協力、しっかりとささえていた。当時の外国人たちは夏休み一、二月を軽井沢で過ごしたがカニンガム家もエロイーズが晩年に南ヶ丘へ移るまでは愛宕山の中腹にある別荘で毎夏を楽しんでいた。妹のドリスは軽井沢生れ。

エロイーズは十七歳で婦米してハイスクールへ入学するまでは両親から学問を学び、日常生活に恥ずかしくないように躰もしっかりうけている。ハイスクール卒業後はオベリア大学とコロンビア大学で音楽を専攻ピアノを学んだ。大正十五(1926)年、二十八歳で再来日、アメリカンスクールや学習院、東洋英和女学院などで教鞭をとる。ちょうど関東大震災直後の日本は復興途上で余裕はない。しかし、心が傷ついている青少年たちへ音楽を聴かせてやりたいとの思いを強くもっていたエロイーズは周囲を説得するために専門知識を高めなければと再び婦米してコロンビア大学で音楽教育を学ぶ。そして来日。音楽演奏会を開く資金を蓄えるために再び英語やピアノの教師として働いた。昭和十一(1936)年、父ウイリアムが米国において死去。昭和十四(1939)年になっていよいよ機は熟し、池袋の立教大学の中に事務所を借りて念願の「青少年音楽鑑賞会」を設立する。そこで内外の有力者からの助勢をうけながら同年六月に第一回のコンサートを開くことになった。名付けて「若き人々のための交響曲演奏会」。会場は日比谷公会堂。大成功を収める。演奏会は二回、三回と続けられ、昭和十五年と十六年にも行われた。エロイーズが音楽関連用品を調達するために渡米中の昭和十六年十二月七日には第一回大阪音楽会が大阪中央公会堂で開かれた。

日本海軍が真珠湾攻撃の前夜である日本戦争勃発。日本へ帰ることが出来なくなったエロイーズは大好きな日本との戦争が一日も早く終わることを願いながらアメリカ軍の情報部で働くことになる。そして終戦。最後の交換船で帰米していた母エミリーも宣教師団の一員として日本に戻った。昭和二十二(1947)年、エロイーズもGHQ参謀部員として日本の土を踏んだ。早く音楽会を再開して日本人の心を癒してやりたいとの思いは、上司の反対まで押し退けて、マッカーサー連合軍総司令官夫人を初め支援者たちの力で、戦後第一回のコンサートが行われたのは昭和二十三(1948)年九月で「青少年のためのシンフォニーコンサート」だった。会場はまた日比谷公会堂。NHKの協力で電波にも乗り大反響を呼び昭和二十五年まで続いた。発足したばかりの民放とも提携、さらにGHQの要人や日本の財界や多くの学校からの支援で演奏会は長く続けられた。戦前から戦後にかけてこれらの演奏会から音楽を志して立派な音楽家になった人も多いというわが国へ西洋音楽を普及させてくれた恩人の一人と云えよう。その功績により八十八歳で叙勲。高齢になつたエロイーズは毎夏をアメリカから訪ねてくれる仲良しの妹ドリスと軽井沢で暮らしたが、平成十二(2000)年東京で病没。百一歳。今は母エミリーとともに都下西多摩郡日の出町の秋川霊園に眠っている。

不定期連載「公館旧軽井沢分館報」より転載  
第6回  
「忘れられた軽井沢人」柳澤 廣  
「旧軽だより」  
しなの鉄道と新幹線が並行して走るガードを潜ると片側二車線のプリンス通りが広がる。人と車で大賑わいの軽井沢・プリンスショッピングプラザを左に、反対の小道を右に曲がるともう南ヶ丘の別荘地。きらびやかな今風の別荘がひしめくその奥に、質実で堅牢、バリアフリーまで施された大きな山荘が建っている。門標には「ハーモニーハウス」とある。この建物こそ戦前から戦後にかけて日本の青少年に西洋音楽を聴かせ、また、音楽家の養成に力を尽くしたアメリカ人女性エロイーズ・カニンガムが、清らかで涼しいこの軽井沢で音楽が学べるようにと造った宿泊施設である。ホールまで備えている。昭和五十一(1976)に完成。その奥には自分たちの住む建物もある。ミス・エロイーズ・カニンガムは

■軽井沢ハーモニーハウスまで開催。9月3日(土) 14時30分「オイリユトミー公演 in 軽井沢」独白からの出発―そして対話へ―に出演する吉野一恵さんが当舎を訪れ、オイリユトミーの解説をされ、また当日の鑑賞を薦めてくれました。



軽井沢オイリユトミーの会主催。定員60名 入場料：二千円 問0267-46-3120佐野

吉野さんは、93年にミュンヘン・オイリユトミー芸術アカデミーを卒業。04年から三笠パーク内に定住し、昨年より、町内でオイリユトミー・クラスの活動を始めている。

蓄電式太陽光発電システム  
電気の無いアフリカで活躍中!!  
万が一に備えて...我が家に小さな発電所 蓄電式太陽光発電システム  
当社のシステムは、ソーラーパネルで発電した電力を消費し、残りはバッテリーに溜めます。夜間もこの電気を使用。停電時この電気を使えますので、災害時の電源確保(防災対策)のみならず、電気代節約のエコになります。目指せ節電100%!  
移動式・簡易設置型蓄電システム。  
最大出力200W/32型液晶TV・60Wを約6時間視聴可能。  
398,000円(税込417,900円)

ワキガ多汗症  
一度の治療で確実に治る!!  
お電話下さい  
180,000円(税別)  
日本形成外科学会認定 形成外科専門医  
院長 中村 潔 昭和53年昭和大学医学部卒業 同大学大学院医学研究科形成外科専攻 医学博士 元、虎の門病院形成外科医長 国際美容外科学会会員  
他院での手術結果に納得できずお困りの方、ぜひご相談下さい。  
美容外科・形成外科 高崎中央クリニック  
美容皮膚科・泌尿器科  
無料相談・ご予約 0120-360-830 つなぐにくい時は TEL.027-326-1600  
お問い合わせは 年中無休(お盆期間中も休まず開院) ●診療時間 AM9:30~PM8:00 ●完全予約制 ●医療クレジット可 ●専用駐車場有り







2011年夏保存版

【演】 斎待ち草／夏の思い出／芭蕉  
イルド(ソプラノ)／風呂本佳苗(ピアノ)

今回のコンサートの主催者・中村喜久美さんが来会。二十年来の友人である、英国/ロスチャイルド家当主の次女シャーロットさんの、日本でのコンサートプロデュースを引き受けたいきさつを話してくれた。中村さんは「宇都宮グランドホテル」の代表取締役会長さんで、子どもの頃から、旧軽をサイクリングするなど、楽しい思い出がいっぱい。現在は三笠に別荘があって、会長職の仕事しながら、大賀ホールとの交渉なども自らセッティング。大賀夫妻とも昔から親交があって、「シャーロットの日本公演なら、軽井沢の大賀ホールで」という「思い」をまとめてあげた。シャーロットさんは「日本歌曲集〜日本の旅路〜」CD盤をリリースするなど「日本人以上に日本人の心を、細やかな情感と感性で歌う歌手」...赤とんぼを聴衆全員で歌ってコンサートを終えたい...と中村さん。



★八月二十九日(月)十八時三十分開演  
東日本大震災チャリティーコンサート  
シャーロット・ド・ロスチャイルド  
ソプラノリサイタル

★八月二十八日(日) 十五時開演  
軽井沢国際音楽祭2011  
フェスティバル・オーケストラ・コンサート  
アーティスト、講習生、アマチュア全員による最終楽章:  
【演】横川晴児(指揮)／小林美恵(ヴァイオリン独奏)／木野雅之(コンサートマスター)／フェスティバル・オーケストラ  
【演】プロコフィエフ(交響曲第一番「古典交響曲」、ヴァイオリン協奏曲第二番)／チャイコフスキー(交響曲第四番)  
☆全席指定S席三千五百円・A席二千五百円・高校生以下二千円

軽井沢で、96年より毎夏『さわやかな軽井沢の風にのせて』シリーズをスタート。06・08・09・10年と、軽井沢大賀ホールで、多彩な演奏家たちと協力してコンサートを継続中。  
【演】高広幸子(フルート)／松実健太(ヴァイオリン)／黒瀬久美(ピアノ)／J・S・バッハ(ソナタ ト短調)／ライネツケ(フルート協奏曲)ほか  
☆全席自由三千円※未就学児入場可



★九月十一日(日) 十時〜十三時  
みんなで楽しめる可愛いねいろ  
創立15周年記念 文化箏コンサート

【演】渡辺貞夫(アルトサクソックス)／マイク・ノック・トリオ・マイク・ノック(ピアノ)／ベン・ウエイブルズ(ベース)／ジェイムズ・ウエイブルズ(ドラムス)  
☆全席指定S席七千円・A席五千五百円・B席(2階立見席/合唱席)三千五百円

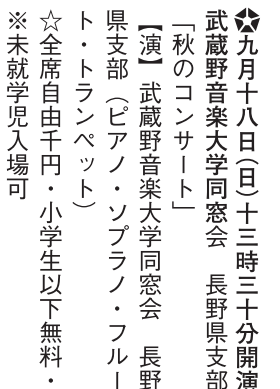


★九月九日(金) 十九時開演  
渡辺貞夫コンサート in 軽井沢

【演】22才の別れ／さわやかなこの人生／海風ほか  
☆全席指定S席六千五百円・A席五千五百円※9月3日分チケット完売



★九月三日(土) 十七時三十分開演  
伊勢正三「風」ひとり旅コンサート  
時は流れて...  
全編「風」時代の楽曲によるアコースティックコンサートです。  
★九月四日(日) 十六時三十分開演  
公演好評につき追加公演決定!



★九月十八日(日) 十三時三十分開演  
武蔵野音楽大学同窓会 長野県支部  
「秋のコンサート」

【演】武蔵野音楽大学同窓会 長野県支部(ピアノ・ソプラノ・フルート・トランペット)  
☆全席自由千円・小学生以下無料・※未就学児入場可

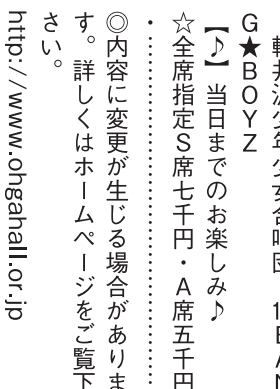


★九月十七日(土) 十四時開演  
大畑裕江 ソプラノリサイタル

【演】中村道百合  
【演】中村道百合作品集(笹百合一輪、春を待つ、ノスタルジアほか)  
★前売券三千円・当日券四千円/問&チケット申込:文化箏長野県本部 0120-450-500

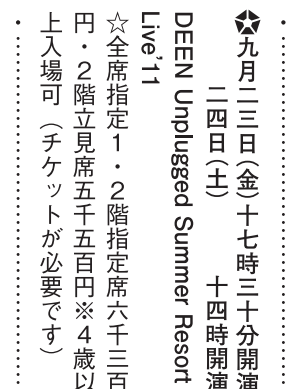


文化箏は、従来のお琴を半分の長さにして、取扱いやすく、箏の面倒難しさをなくしたお箏。月2回、軽井沢大賀ホールの楽屋にて練習を行っています。今回文化箏長野県支部15周年を記念し、軽井沢大賀ホールのステージにてコンサート(10〜13時予定) 入場無料  
【演】文化箏長野県本部会員  
中村道百合RECITAL 箏  
引き続き、14時〜中村道百合さんのリサイタル(★前売券三千円・当日券四千円)を行います。



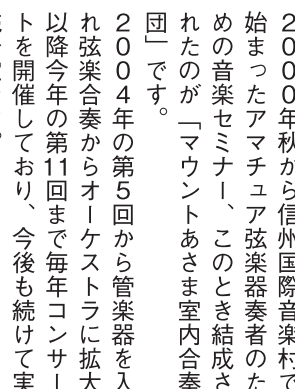
★九月十九日(月) 十四時開演  
マウントあさま室内合奏団 演奏会

【演】前川清/軽井沢女声コーラス  
軽井沢少年少女合唱団・10 BANG BOYZ  
☆全席指定S席七千円・A席五千円  
【演】当日までのお楽しみ  
☆内容に変更が生じる場合があります。詳しくはホームページをご覧ください。  
<http://www.ohgahall.or.jp>

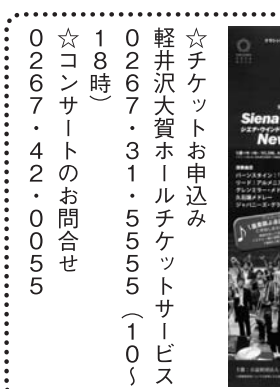


★九月三日(金)十七時三十分開演  
二四日(土) 十四時開演  
DEEN Unplugged Summer Resort Live'11  
☆全席指定1・2階指定席六千三百円・2階立見席五千五百円※4歳以上入場可(チケットが必要)

★九月二五日(日) 十五時開演  
前川清 軽井沢音楽会



2000年秋から信州国際音楽村で始まったアマチュア弦楽器奏者のための音楽セミナー、このとき結成されたのが「マウントあさま室内合奏団」です。  
2004年の第5回から管楽器を入れ弦楽合奏からオーケストラに拡大以降今年の第11回まで毎年コンサートを開催しており、今後も続けて実施予定です。  
【演】講師・指揮:横島勝人/マウントあさま室内合奏団  
【演】ベートーヴェン(交響曲第七番&交響曲第八番)  
★入場無料/問:平澤 hisawa@mail.hinocatv.ne.jp



★一月二日(月・祝) 十四時開演  
金聖響指揮  
シエナ・ウィンド・オーケストラ



★十月二日(土) 十五時開演  
深まる秋に、イ・ムジチ

軽井沢の別荘管理会社だから安心、別荘保険&別荘管理

こんな時、入って良かった

- ポイント① ワンステップでスムーズな対応。地元スタッフが緊急時にも対応いたします。
- ポイント② 毎月1度ご別荘の巡回パトロールの写真を撮り、報告書にて郵送いたします。
- ポイント③ 別荘管理会社が保険からご別荘の維持費までトータルサポートいたします。

お問い合わせは 0120-896-323  
お気軽にお問い合わせ下さい。(24時間受付/年中無休)

詳しくはHPをご覧ください。  
<http://bs-hoken.jp>  
おもてなし 別荘管理 検索

株式会社 別荘サポート  
〒389-0111 長野県北佐久郡軽井沢町大字長倉2023



8月20・27日(土)14時30分～

…軽井沢ヴィラ・セシリア音楽堂…  
夏のコンサート／各回¥2000



♪8月20日「魅惑のオーボエ・ダモーレ」  
庄司知史(オーボエ、オーボエ・ダモーレ)  
／和田純子(オルガン)◎曲目:マルチェッロ「オーボエ協奏曲」／バッハ「ダモーレ協奏曲」ほか

♪8月27日「バッハ ～フーガの技法～」  
和田純子(オルガン) ◆予約0267-41-4075

http://www.k5.dion.ne.jp/~cecilia/T1.htm

吉村順三氏設計  
～軽井沢ハーモニーハウス公開～  
オープンハウス・カフェ  
2011年8月26日(金)・27日(土)  
開催時間 11:00～17:00

今年もオープンいたします。既に完成した、さらさら軽井沢の空の中でディナー、そしてパティシエやパティシエールと会話しながらお楽しみください。パティシエールとパティシエールが心をこめて作ったお菓子をどうぞお試しください。

音楽やパティシエの活動紹介、上演、研究会や学生のゼミなどにも通じています。

公開日 8月26日(金) 11:00～17:00  
8月27日(土) 11:00～17:00

会場 軽井沢ハーモニーハウス  
〒201-8502 軽井沢市大町1-1-1

お問い合わせ 0267-41-4075

☎03・3400・3386

9月25日(日)軽井沢町中央公民館  
11時開演 入場無料  
長唄美寿々会

長唄竹屋会長長野支部の会員による軽井沢での初めての演奏会です。長唄をご存じの方も初めての方も三味線の音色にふれてみてください。御来場お待ちしております。

外編 岸旗郡高五花 秋安多浦吉橋 歌配の道風 蘭色見 色色 花原 原馬 成風 浴のし 種松川島 雀山 龍巻 柳寺 流衣 糸路 種松川島 雀山

同 梓屋 勲 俊 恵 ☎026-248-4830

☎026・248・4830

軽井沢吹奏楽団  
第2回 ファミリーコンサート  
指揮 藤牧 健一

日時 2011年9月4日(日)  
開演 14時00分 開演 13時30分  
会場 エコールみよた  
入場無料

曲目  
AK48メドレー  
ジャパニーズ・グラフィティ  
～日本レコード大賞・栄光の昭和60年～  
パイルーズ・オブ・カリビアン・メドレー 他

お問い合わせ先: 土屋 090-8813-1820

☎090・8813・1520 土屋

軽井沢ニュース 2011年8月12日発行 第96号 (6)

## 町の話 話題あれこれ Part2

### 「軽井沢の夏・フォトグラフィー」

7月23日(土)「旧道臨時警備  
派出所の開所式」で行われた  
「地域安全パレード」



8月1日旧道・ショー記念礼拝  
堂で行われた「別荘開発125  
周年・軽井沢ショー祭2011」



8月10日(水)南軽井沢にオープンした「ヤオトク南軽井沢店」は、晴天の夏空の下、早朝から大賑わい。25席のイートインコーナーと、広い駐車場が人気のファミリーマーケットには、地元野菜売り場も設けられて、インターから来る人／帰る人たちと、地元の買い物客で、レジには長い行列が出来ることも…。軽井沢町のイメージは「私たちの接客態度如何にかかっています」「良い印象づくりを心がけます」と、上原マネージャー。



### 三船敏郎と昭和映画を楽しむ

「軽井沢名画サロン三の日会」  
トークと昭和映画の2本立て



…第1～5回までの上映日程…

9月13日「嵐山火山」／10月3日「幕末」  
10月13日「待ち伏せ」／10月23日「赤毛」  
11月3日「新撰組」

会場: 軽井沢観光会館(旧軽井沢銀座)  
時間: 11時～17時鑑賞チケット1000円  
先行予約／詳細は0267・42・0580

☎0267・46・0001

夕涼みコンサート  
Concert 2011.8.14日  
午後4:00開演

夕涼みコンサート  
「夕涼みコンサート」は、軽井沢町民の憩いの場として、毎年開催されています。今年も、軽井沢町民の憩いの場として、毎年開催されています。

出演者  
石亀 協子 (ヴァイオリン)  
SINSKE (マリンバ)  
トムソルグスキー (展覧会の絵) / ラヴェル (ボレロ) / ピアソラ (リベルタンゴ) / 中田喜直 (夏の思い出) ほか

★演奏終了後 中庭にてドリンクパーティー  
入場料: 二千円 (税込み) / 大人・子供とも全席自由 申込み ☎0267・42・2639

～旧軽井沢・脇田美術館～  
★8月23日(火) 18時開演 / 18時30分開演  
★アーティスト  
石亀 協子 (ヴァイオリン)  
SINSKE (マリンバ)  
トムソルグスキー (展覧会の絵) / ラヴェル (ボレロ) / ピアソラ (リベルタンゴ) / 中田喜直 (夏の思い出) ほか  
★演奏終了後 中庭にてドリンクパーティー  
入場料: 二千円 (税込み) / 大人・子供とも全席自由 申込み ☎0267・42・2639

☎0267・46・6668 赤尾

### MUSEUM CONCERT 2011

歓喜するハーモニー 満ちていく高揚感  
空間を魅了、ヴァイオリンとマリンバの協奏。

～旧軽井沢・脇田美術館～  
★8月23日(火) 18時開演 / 18時30分開演  
★アーティスト  
石亀 協子 (ヴァイオリン)  
SINSKE (マリンバ)  
トムソルグスキー (展覧会の絵) / ラヴェル (ボレロ) / ピアソラ (リベルタンゴ) / 中田喜直 (夏の思い出) ほか  
★演奏終了後 中庭にてドリンクパーティー  
入場料: 二千円 (税込み) / 大人・子供とも全席自由 申込み ☎0267・42・2639

☎0267・45・1175

音楽と光のフランス人画家  
アンリル・シダネル  
Henri Le Sidaner  
小さな幸せ

2011年7月23日～11月6日  
XLRシネマ 軽井沢美術館

☎0267・32・0288

廣助の描いた東洋の心  
THE TAKAKI MUSEUM OF ART  
2011年4月29日(金)～11月20日(日)

☎0267・45・1186

### 千ヶ滝プリンス通り 田崎美術館

～11月20日(日)廣助の描いた東洋の心展  
☆8月末迄 東日本大震災チャリティー協力



2年前、山形で版画展を開催した時に、お世話になったニット工場が被災。その企業が始めた復興のためのチャリティーに当館も協賛して★マフラー・アームウォーマー¥4200★ネックウォーマー¥2100を展示販売中です。色はレスキュー隊のイメージカラー・オレンジ、素材は体に優しいリネンです。ご来館をお待ちしています。

☎0267・45・1186

軽井沢高原文庫 夏季特別展  
開催イベント 高原の文学サロン  
2011年8月20日(土) 午後2:00～3:30  
◆会場: 軽井沢高原文庫中庭  
「文学にあらわれた軽井沢」

◆参加費: 一般1,500円、学生会の会員1,000円  
定員180名(予約受付中) 電話またはFAXでお申し込み下さい

お問い合わせ先: 軽井沢高原文庫  
〒201-8502 軽井沢市大町1-1-1  
TEL: 0267-45-1175 / FAX: 0267-45-6626

☎0267・45・1175

新鮮・安心「浅間山麓高原野菜&果物」  
毎回先着50名様に「お花」プレゼント!

あさいち  
今年も やってます!

会場: 南軽井沢「あさまるしえ」森のイベント広場 長野県北佐久郡軽井沢町長倉1-1-1 (南軽井沢信号所)  
入場無料・雨天決行 出店者募集中 問い合わせ ☎090-3313-1829 (南雲) FAX: 0267-46-4355  
出店には簡単な審査があります。事前申込みのみ出店できます。

販売品: 浅間山麓で収穫された農産物や工芸品、焼きたてパン、珈琲、お米etc

毎週日曜の朝7時から開催場所が & 名前変わりました。

至軽井沢駅  
至軽井沢インター

Peter's Cafe 朝6時～ モーニング  
夜9時までBAR営業中

オープン記念! 旧軽市場に集まる野菜・果物を使っています  
軽井沢ニュース紙をお持ちいただければ  
当店自慢のアイスコーヒー(380円)を100円引きでご提供いたします。  
心よりお待ちしております。

～思い出になる場所～  
Harmony garden  
TEL 0267-31-0220

軽井沢駅北口からまっすぐ旧軽井沢銀座商店街に向かって、東雲の交差点から徒歩2分ほど。赤坂飯店様のお向かいです。  
※無料駐車場がございます。



イベントボックス

Event Schedule table with columns for dates (e.g., 8 August, 15 (月), 21 (日)) and event details including concert names, times, and locations.

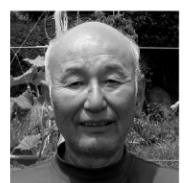
21世紀の森に暮らす 軽井沢三十区物語 PART3 第23回 つくしヶ丘区(つくしがおか)

晴れた日に、国道18号・借宿信号近くのラーメン屋さんを背中にして見る浅間山は、まことに見事なもので、町内にはたくさんの浅間山ビューポイントがあるが、ここは眺めだけではなく「浅間山のエネルギーをダイレクトにもらえるパワースポット」のような気がして、信号待ちしていても苦にならず、元気をもらいながらつい見とれてしまう。皆さまも運転にはご用心を…。



「浅間山の向こう側は、たしか群馬県の嬬恋村…」と思いつつ、視線を手前に持ってくると、国道沿いに軽井沢警察署の分駐所。脇の路地を上って行けば4班64世帯、別荘10戸のつくしヶ丘区だ。かつて町の開発公社が、借宿の北地区内の日当たりの良い南緩斜面に、造成分譲した住宅地で、借宿とは切っても切れない間柄だが、まとまった住宅団地は、別の自治組織で運営したほうが、いろいろな面で都合がいらいしく、つかず離れず、子ども達の「魚つかみ大会」やラジオ体操は一緒。8・18・28日の「カラオケの日」や、参加者がお茶菓子や手料理を持ち寄って、楽しく身体を動かす毎週月曜日の「卓球の日」などは、区単独の行事だ。

6年務めている山浦宏夫さんは、昭和9年の生れ、近くのリハビリセンターに週1回、持病の腰の治療で通っている…。しいのだが、いつもお元気そうである。7月の区長業務予定表には…1日区内清掃・区長会役員会・西部小借宿北支部懇談会/7日ウインターフェスティバル実行委員会総会/14日明るい選挙推進協議会/20日粗大ゴミ不燃物搬出日/21日資源物搬出日/22日魚掴み大会準備/23日魚掴み大会/24日追分馬子唄道中祭り/26日児童遊園地草刈/27日/教育改革検討委員会/29日西部小北支部児童ラジオ体操初日/同・軽井沢ニュース取材…と月の内、半分は出勤。



「旧小諸つたや旅館」が実家の山浦区長さん。追分郷土館で開催中の「追分宿と北国街道」展には、つたや七左衛門の看板と佐久間象山筆の「御米売場」看板のほか、古文書数点を協力・展示している。また日本全国の「一宮・68社」参詣に挑戦、9年がかりで達成。

まち・ひと・くらし 浅麓News 第7回・月刊「広報かるいざわ」は生活情報の“宝庫”

町民が軽井沢に滞在し安全・安心のためには、身近な多岐の生活情報が必要。町の広報紙の「優れ物」の幾つかを紹介する。観光巡りや日常の買い物で、お出掛け前に必須なのが道路案内。町発行の「軽井沢マップ」と「歩く軽井沢」の2冊はお薦め。内容が正確で信頼がおける。無料紙も大量に出回るが、誇張や省略があって困るケースも。町勢の概要を知りたいければ「軽井沢案内2011」が最適。歴史、自然、文学碑、名所・旧跡、町の施設から統計資料までコンパクトにまとめる。大人の「調べ学習」にも利用したい事典。軽井沢に特化して編集しているのが、通俗的な観光ガイドブックより使い勝手がいい。町が毎月1日に発行し新聞折り込みで一般配布する月刊「広報かるいざわ」は生活情報の“宝庫”。先月7月号の内容は住宅リフォーム補助金制度の新設、家庭で取り組める節電対策のあらまし、地デジ完全移行に伴うサポート態勢、子供の夏休み体験教室や町施設の講座・行事の日程案内と、実に盛りだくさん。この一冊に今夏の町民のための“行政ネタ”が満載されている。現在、表紙が「シリーズ 町植物園の花」。高原に咲く可憐な草花を解説付きで紹介する。写真の美しさに思わず目を見張った町民もいた。今年3月まで掲載



秘書広報係 0267-45-8794

した「シリーズ なつかしい鉄道 草軽電鉄」も郷愁を誘い、昔懐かしく眺めた町民も多い。町議会も情報公開が行き届いている。質疑応答や結果報告は「議会だより」で詳しい経過が分かる。年度末の3月には分厚い「軽井沢町議会誌」も発行する。町議会の開催月は「議会(〇月議会)」が開催されます 議会を傍聴してみませんか」の黄色い用紙のチラシも届く。当日、傍聴者には議事日程、議案書、質問事項が閲覧用に提供される。去年から町が発行する「年度別軽井沢町予算説明書」は簡潔な文章に写真もついて、手引書としては上出来。軽井沢も大都会と同様、情報過多の下にある。どこへ行ってもPR(ピーアール)にあふれている。しかし、広報紙は手にとって読んでこそ生活に役立つもの。読むことによって、はじめて「生きた情報」になる。「広報かるいざわを開いて読んでもらえるように、分かりやすい編集を心掛けている。行政用語には注意を払っている」と秘書広報係主査の遠藤寛士さん。「読んだ感想など電話でもいいから寄せてほしい」(遠藤さん)と話す。町は情報化時代を意識し、双方向の広報紙作りを目指している。 次回は「博物館・美術館に行こう」

「軽井沢乗馬倶楽部」おかげ様で、軽井沢乗馬倶楽部は創立四十周年を昨年迎え、雄大な浅間山を背景に豊かな自然に囲まれたの乗馬は格別です。初心者から上級者まで、レベルに合った指導を致します。料金:ひき馬 1680円/初心者体験 3150円 ひきつづき会員募集もおこなっております。お電話にてお問い合わせください。 軽井沢乗馬倶楽部 軽井沢町発地1398-366 TEL:0267-45-2363

GALLERY & SHOP FH116 Feeder House フィーダー(鳥の餌台)として使用。インテリアグッズとしても使用。ショップのウインドーディスプレイ用 Sign Board 住んでいる家のデザインの入った看板。オリジナルデザインハウスの入った看板。 ギャラリー FH116 Open 10:00~17:00 不定休 千ヶ滝西区2568(旧あやめが原バス停側) Tel. 0267-45-0164

不用品買います 美術品・象牙・着物・帯留め・絵画・茶道具・掛け軸・アクセサリ… ◎高価買取 ◎無料鑑定 三笠ホテル 三笠通り 三笠山 軽井沢駅 国道18号 R18 寄置くらい 得董さくらい 軽井沢店 〒389-0102 軽井沢町軽井沢484-8 中部電力前 Tel.090-8313-7869

国道18号沿い 古宿 家具修理専門工房 アスペン 家具修理 専門工房 ★ダイニングテーブルの塗り替え/椅子のガタつき修整/椅子・ソファの布の張り替え/業務用家具の修理/その他、愛着と思い出のある家具の修繕…など。(古い家具を修理/再生して販売しています) ★見積り無料、お気軽にご相談ください。◎原則無休 10時~18時営業 軽井沢町長倉3975-5 TEL.0267-45-3999 根岸

JAZZ HOUSE Satchmo COFFEE & BOURBON ちょっと広くなりました。 長野県北佐久郡軽井沢町発地116-6 〒389-0133 TEL.090-6120-8683 市内循環バス「治安の碑」バス停前 <企画・編集・デザインから印刷まで> カタログ・パンフレット・ロゴ・リーフレット ポスター・会社案内.etc 発表会のパンフレット等 お気軽にお電話ください Domani planning ドマーニ・プランニング [HP] http://www.domani-planning.jp/ 〒389-0111 軽井沢町長倉3347-1 B-2 担当 鈴木 Tel.0267-45-3719 Mobile.090-9669-0512

データ復旧 パソコン設定 販売・修理・回収 ホームページ 制作・改修・代行 月々9,900円~ 地デジ販売/軽井沢駅北パソコン教室有 パソコンで困ったら お見積り・ご相談無料! I.P 電話 050-3766-5500 詳しくはWEBで アスプラス 検索 軽井沢通分 パソコン・ータルサポート アスプラス



**沢屋の…旬のジャム作り体験教室…**

3コース／お時間・ご都合に合わせて。  
各コースご予約制・開催日(月～土曜)

- ①ジャム作り体験&こどうのランチ  
体験時間10時～/ランチタイム:11時30分～  
料金 1名5,250円(小学生以下 3,150円)
- ②ジャム作り体験&こどうでアフタヌーンティー  
体験時間14時～/ティータイム:15時30分～  
料金 1名3,850円(小学生以下 2,500円)
- ③ジャム作り体験&ジャムファクトリー見学  
体験時間10時～/14時～ 料金 1名2,800円  
★特典:お作りいただいたジャムに、お名前をお入れしたラベルを貼って、お持ち帰りいただけます。■体験人数に限りがございます  
お申込みはお早目に。申込・☎0267-46-2400

**大好評! 第6回アッローラ マルシェ**

8月20日(土)～24日(水)9時～21時  
ホテル ハーヴェスト旧軽井沢 チャペルで。

東京・青山で毎回大好評のアッローラマルシェが、この夏、ホテル ハーヴェスト旧軽井沢のチャペルで開催。多彩なアーティスト作品や、手作りの品々、ここでしか手に入らないグッズがいっぱいの蚤の市。

◇  
手軽に作れる魅力のワークショップも日替わりで登場。貴重なアンティークボタンなどの「茂木コレクション展」、雑誌などで人気の土橋まゆみ先生のツールペイント雑貨販売・体験教室も同時開催。

☎0279・22・5182茂木

**軽井沢ハーモニーガーデン・旧軽市場**

毎日出店している「信州畜産振興」には  
野菜・果物・ソフトクリーム・やきとりなど。



ゲート入ってすぐ  
左…★キャベツ1  
個70円～★とう  
もろこし1本70  
円～★自然卵6個  
210円/10個350  
円★ブルー1パ  
ック280円★甘くておいしいミニトマト200  
/300円★スイカ1玉1300円 ★おいしい桃  
ワンパック800円★生乳濃厚ソフトクリーム  
大300円小250円★やきとり1本100円～な  
ど…(以上8月9日の価格)

**8月31日(水)まで朝5時～営業**

南軽井沢・押立茶房は創業35年。  
「おはよう!モーニングサービス」



～11時まで～  
☆モーニングセッ  
ト:ハムエッグ/  
トースト/サラダ  
/コーヒー(お替  
り自由) ¥800

～11時30分～  
☆ランチタイム:ソースカツ重¥1100/  
コレが目的で来店!エビ重¥1300ほか。

おしえて  
**押立茶房**  
■軽井沢町発地1番  
TEL0267-48-1160

**軽井沢「ACT4」デイズ2011**

「天空のサンセットコンサート」とゴルフを  
楽しむ8月22/23日(月・火)の二日間。

問ACT編集部03-5414-2212



☆知的好奇心マガジ  
ン「ACT4」主催  
のゴルフコンペとオ  
ペラコンサートを楽し  
む軽井沢「ACT  
4」デイズ…が開催  
されます。

★8月22日:ACT4ゴルフコンペ(軽井沢  
72ゴルフ北コース¥32000)

★8月23日:ACT4天空のサンセットコン  
サートとディナーパーティー(軽井沢浅間  
プリンスホテル¥21000/1泊¥32000)

2011  
**8 | 12**  
第96号

On Paper  
**軽井沢ニュース**

**町の話 話題あれこれ**



「ホタルブクロ」

画:三笠パーク 布川 静

**8月8日(月)～28日(日)11時～20時**

郵便局前で「キューカル・ポストカフェ」  
…旧軽井沢オープンカフェ社会実験…



8月の3週  
間、旧軽井沢  
の中央・軽井  
沢郵便局前で  
「夏だけのく  
つろぎの空間」  
が誕生。

ワーゲンバスのクレープ屋さん「バンビ ク  
レープ」とベルジャ料理がメインの「ファミ  
ール・ド・軽井沢」が出店。週末にはトーク  
イベントも開催します…ひと味違った旧軽…  
実行委員会0267・42・3322佐藤

**8月18日(木)～26日(金)ギャラリー蔵**

「仁 性珍 大石祐子 木と漆の器展」  
木目を生かした木と漆の器約二百点を展示。



さまざまな木を使って、轆轤(ろくる)挽  
きと拭き漆という技法で作られた、日常使い  
の器から茶道具、アクセサリまで/木から  
器ができるまでの製作工程・製作工具も展示。  
☎安中市下秋間/大石027・382・9626

軽井沢ニュース会  
**Karuizawa News**  
<http://www.karuizawa-news.org>

〒389-0104 軽井沢町軽井沢東178番地 819スクエア  
TEL FAX 0267-42-0819  
info@karuizawa-news.org

**9月4日(日)軽井沢高原文庫主催**

長谷川勝彦さん「中村真一郎を読む」  
[暗泉空談]14時～¥2000(入館料お茶代込み)



打ち合わせのために来  
軽した折り、わがニュース  
舎と、中村さんの定席の  
あった、近くの喫茶店「あ  
ざみ亭」に立ち寄り。

長谷川勝彦さんは、現在フリーのナレータ  
ーで、元NHKエグゼクティブアナウンサー。  
現役時代はラジオ第1を中心に、ニュースや  
ナレーションで活躍、朗読の第一人者と言わ  
れた。定年退職後も、番組のナレーションや、  
各地の講演会や朗読教室などで活躍している。  
詳細は高原文庫 0267・45・1175

**「ふるさとの川を探検しよう!」**

H23年度・第3回軽井沢ふるさと探検隊  
8月13日(土)13時～15時/雨天21日に順延

- 講 師:高橋大輔(長野大学環境ツーリズム  
学部、水にすむ生きもの専門家)
- 集 合:湯川ふるさと公園内の遊具広場の川  
沿いのテント前
- 定 員:子どもと保護者15組(小学5年以上  
は、子どもだけの参加も可)
- 参加費:大人、子ども共一人三百円(資料代  
・保険加入費・おやつ代)
- 持ち物:バスタオル、着替え一組、帽子、飲  
み物、保険証の写し
- 服 装:水に濡れてもよい服装と、はきもの  
◆申込み・☎0267-48-3512サクラソウ会議

**星野エリア 夏のイベント情報**

サマーキャンドルナイト/クーカル軽井沢/  
軽井沢マルシェ/村民食堂・サケテラス



星野リゾートの広報ウーマン・杉山真実さ  
さんが来舎、読者の皆さまに向かって「夏のイ  
ベントを熱心にプロモーション」して行かれ  
ました。杉山さんは、神奈川県箱根町の出身  
で、観光ビジネスは生れた時から大好き?ナ  
ンダそうです。総合問合せ0267・45・6082

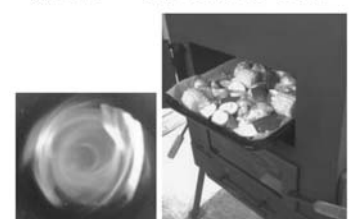
■7月29日(金)～8月31日(水)19時頃～  
サマーキャンドルナイト2011/90周年を迎  
える軽井沢高原教会に、夏の風物詩・二千個の  
ランタンが灯ります。今年のテーマは「未来」

■8月20日(土)～31日(水)  
クーカル軽井沢@イル・ソーニョで開催。

■8月24日(水)～28日(日)10時～16時  
軽井沢マルシェ/ハルニレ テラス&トンポ  
の湯・芝生広場:東御フロンティアファーマ  
ーズ・小諸田七屋・軽井沢サラダファーム・  
北軽やまこきのご園・こもろ福井りんご園・  
東御信州ファーム荻原…などが参加します。

■8月30日(火)&31日(水)  
村民食堂サケテラス/佐久の酒蔵元13社が  
一堂に集まり、日本酒の美味しさや料理との  
マリアージュや新しい飲み方をご提案します。

**薪ストーブはじめました**



軽井沢発!「夢の省エネルギー・ハンドメ  
イドオープン付き薪ストーブ」を新発売!  
80年代にアメリカで開発されたロケッ  
トストーブをヒントに、独自のサイク  
ロンにより二次燃焼をします。  
詳しくはケチキュートで検索  
大野ファクトリー 0267-42-0627

☎0267・42・0627

**恒例 夏の軽井沢 蚤の市**

◎出品品目 美術骨董/和骨董/西洋アンティーク/小道具/時代着物/古布/ステンドグラス/根付/ジュエリー、高級家具 etc.

**2011年8月1日(月)→31日(水) 期間中無休!**

昨年より一層充実! 全国各地から掘り出し物をたくさん集めました。

■時間:AM9:00～PM6:00 ■会場:旧軽井沢公民館(軽井沢町旧軽井沢878-1)

●お問い合わせTEL

090-2375-1386 / 076-288-4772 / FAX 076-289-4548



期間中 無料鑑定 誠実 買受保証

美術品(新・古)骨董、民芸品など  
買い取りいたします。

模様替えや整理にともない不要  
になった美術品、骨董を買い取り  
ます。お気軽にご連絡ください。

- ◎対象品 ●絵画●美術品  
●茶道具●掛軸●屏風●武器  
●九谷焼●伊万里焼●西洋骨董  
●着物●家具 etc.

オークション代行も承ります。  
(東京・京都・金沢の各オークション)  
お気軽にご相談ください

**ANTIQUE FAIR IN KARUIZAWA 2011 SUMMER 今年の夏もやってきました! 愛されて、親しまれて37年!**